

# MUNICIPAL BULLETIN MUNICIPAL

Of the CITY of MONTREAL

PUBLISHED EVERY SATURDAY  
MORNING

All communications relative to the Municipal  
Bulletin should be addressed as follows:

THE MUNICIPAL BULLETIN  
CITY HALL  
MONTREAL



TELEPHONE MAIN 4240

De la CITÉ de MONTRÉAL

PARAISSANT LE SAMEDI MATIN

Toute communication concernant le Bulletin  
Municipal devra être adressée comme suit:

BULLETIN MUNICIPAL  
HOTEL DE VILLE  
MONTREAL

## DELIBERATIONS

### BUREAU DES COMMISSAIRES

Compte rendu de l'assemblée du 13 mars 1913, a.m.

M. L. N. Dupuis, président. Tous présents.

1.—Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, au sujet d'une offre de vendre à la Cité, pour les fins de l'établissement d'une caserne de pompiers, une propriété située sur la rue Persillier.

Résolu: De référer au Surintendant de Police et au Chef du Département des Incendies pour rapport.

2.—Soumis un rapport du Département en Loi sur une offre de la Compagnie Carrick Limited, de céder à la Cité, gratuitement et sans conditions, les parties de rues s'étendant à travers la propriété Redpath, entre le Parc Mont-Royal et l'avenue des Pins, telle que démontrées en couleur rouge sur le plan annexé audit rapport.

Résolu: De faire rapport au Conseil, recommandant l'acceptation de ladite offre.

3.—Soumis un rapport du Trésorier de la Cité, demandant d'être autorisé à régler une cause de la Ville contre Madame McCrory pour recouvrement d'une taxe spéciale.

Résolu: De référer au Département en Loi pour rapport sur le pouvoir du Bureau des Commissaires de régler ladite cause.

4.—Soumis un rapport du Trésorier de la Cité, transmettant la résignation de M. J. M. Lebel, commis dans son département.

Résolu D'accepter ladite résignation.

5.—Et advenant midi, le Bureau procède à l'ouverture de soumissions pour la construction de pavages dans l'avenue des Pins, de Saint-Laurent à Saint-Denis, pour les rues Basset, Berri, Boyer, Drolet, Gauthier, Guilbault, Johnson, de La Naudière, des Pins, de Simpson à Guy, Marquette, Mentana, de Cherrier à Rachel, Mentana, de Mont-Royal à Rachel, Napoléon, Rachel, Rivard, St-André, Ste-Emilie, St-Urbain, Shuter, Vallières, Cadieux, Mont-Royal, St-Cuthbert.

### BOARD OF COMMISSIONERS

Report of meeting held on the 13th March 1913, a.m.

Mr. L. N. Dupuis chairman; all the members of the Board.

1.—Submitted a report from the Chief Engineer anent an offer to sell to the City a piece of land situated on Persillier street, for the purpose of erecting thereon a fire station.

Referred to the Superintendent of Police and to the Chief of the Fire Department for a report.

2.—Submitted a report from the Law Department anent an offer from the Carrick Company Limited, to cede to the City, gratuitously and unconditionally, those parts of streets extending through the Redpath property, between Mount Royal Avenue and Pine Avenue, tinted red on the plan annexed to said report.

Resolved: That a report be made to Council, recommending that the said offer be accepted.

3.—Submitted a report from the City Treasurer, asking for authorization to settle the case of the City against Mrs. McCrory re payment of a special tax.

Resolved: That the same be referred to the Law Department for a report as to the power of the Board of Commissioners to settle the said case.

4.—Submitted a report from the City Treasurer, transmitting the resignation of Mr. J. M. Lebel, clerk in his department.

Resolved: That said resignation be accepted.

5.—And it being noon, the Board proceeded to open the tenders for the construction of pavings in Pine Avenue, from St. Lawrence to St. Denis streets, Basset, Berri, Boyer, Drolet, Gauthier, Guilbault, Johnson, de La Naudière streets, Pine Avenue, from Simpson to Guy street, Marquette, Mentana street, from Chevrier to Rachel street, Mentana street, from Mount Royal to Rachel street, Napoléon, Rachel, Rivard, St. André, St. Emélie, St. Urbain, Shuter, Vallières, Cadieux, Mount Royal Avenue, St. Cuthbert streets.